

“ՀԱՆԴԵՍ ԱՄՍՐԻԱՅ,, „HANDES AMSORYA“

ՀԱՅԵՐԵՆԻԱՆԻ ՌԻՍՈՒՄԵՆԹԵՐԹ

ԽԵ. ՑԱՐԻ — 1913

Monatsschrift für armenische Philologie

XXVII. Jahrgang — 1913

Կը խմբագրուի եւ կը հրատարակուի

ՄԵԽԻԹԱՐԻՍԿԱՆ ՄԵԽԻԹԱՐԻՍԿԱՆ ԿՈՂՄԱՆԷ Ի ՎԻԵՆԱ

աշխատակցութեամբ ազգային եւ օտար բանասերներու:

Տարեկան բաժանորդագինն է ամեն երկրի համար
Փր. 15.—, Ռուսի՛ 6, Տուրքի՛ 3, Հուրու՛ 72.

Մի ր հոսոցէն

Herausgegeben und redigiert von der

Mechitharisten-Kongregation in Wien

unter Mitwirkung zahlreicher Armenisten.

Preis pro Jahrgang: Kronen 15.—.

Unsere Adresse:

Rédaction de la Revue „HANDES AMSORYA“

Vienne (Autriche), VII/2 Mechitharistengasse 4.

ԲՈՎԱՆԴԱԿՈՒԹԻՒՆ, ՄԱՐՑ

ՄԱՏԵՆԱԳՐԱԿԱՆ — Վառդանյան Գր. Ս. Ա. Անդալան փոխառութիւններ եւ բառաքնութիւն. 129:

Աճառեան Հրաչեայ՝ Հայոց գրերը. 137:

Վարդանյան Հ. Ա. Ըմբ. (= ամենայն) բառը դասական հայերէնի մէջ. 158:

ՊԱՄԱՐԱՆ — Մարկուսարտ Գր. Յ. Վրական Բագրատունաց ծագումը (Թրգմ. Հ. Մ. Հասպրզեան). 160:

ՏԵՂԱՐԱՆ — Թորգոմյան Գր. Վ. Ժամօթագրութիւնը Ստամբուլի պատմութեան յերմեա շէջակի Էլեմէրմեան. 167:

ՊԱՄԱՐԱՆԱԿԱՆՆԵՐ Խոսուած Գրք. Հ. Եղիշէ Գաթֆանյանի մահուն առիթ. 176:

ՄԱՏԵՆԱՍԽՈՍԱԿԱՆ — Dr. Fr. v. Kraeclitz-Greifenhorst, Studien zum Armenisch-Türkischen (Հ. Ա. Վարդանյան). 183:

ՄԱՏԵՆԱԳՐԱԿԱՆ — Այիճեան Հ. Ն. Մասնաշարժական տեղեկութիւններ. 185:

INHALT: MÄRZ

LITERARISCH — Vardanian P. A.: Syrische Lehnwörter und Textkritische Bemerkungen. 129.

Adjarian H.: Die armenischen Schriften. 137.

Vardanian P. A.: Das Wort „Amen“ im Klassisch-Armenischen. 158.

GESCHICHTE — Marquart Dr. J.: Der Ursprung der iberischen Bagraditen (übersetzt von P. M. Hapozian). 160.

TOPOGRAPHISCH — Thorgomian Dr. V.: Noten zur Geschichte von Konstantinopel Eremia Çelebis. 167.

TRAUERREDEN, gehalten bei der Begräbnisfeierlichkeit des hochwürdigen Herrn Mgr. P. Eliseus Kafkhanian. 176.

REZENSION — Dr. Fr. v. Kraeclitz-Greifenhorst; Studien zum Armenisch-Türkischen (P. A. Vardanian). 183.

BIBLIOGRAPHIE — Akinian P. N.: Bibliographische Mitteilungen. 185.

ՆՈՐ ՀՐԱՏԱՐԱԿՈՒԹԻՒՆԵՐ

(Խմբագրութեամբ խաբուած:)

56. ՍԱՐԴԻՍԻԱՆ — Հայկական խնդիրն եւ ազգ. Սահմանադրութիւնը Թուրքիայում (1860-1910): Հտ. Ա.: Տփ., տպ. Լազեան, 1912: 8°, էջ 5+480+105: Գին՝ ըր. 2.50:

57. ԼՂԱՐԱՆ Գ. — Աղէտն ու պոլտուղը: Ունի ձեկի: Պսակ-պսակ: Տփ. տպ. Աղան. 1913: 12°, էջ 16: Չոր յաւել. Հասկերի: Տփ. տպ. Աղան. 1913: 8°, էջ 26: Գին՝ 10 և:

58. ՄԵՐԻԻ — Դերմանի աշակերտը, մանկական ժողովի մէջ գործողութիւնը: Տփ. տպ. 1913: 8°, էջ 26: Գին՝ 10 և:

59. Թահիր իշխանի եւ չքմաղ Ջօրիի հերթաթը: Փոխադրեց պարսկ. ընթերցի երգերով Ս—Մ. Ա.: Տփ. տպ. «Պոլտուր», 1911: 8°, էջ 84: Գին՝ 30 և:

60. Շահ-Իսմայիլ եւ Գիւլիզար: Հերթաթ: Պարսկերէնի համեմատութեամբ Թուրքերենի փոխադրեց Ս—Մ. Ա., Թուրքերէն երգերի ընթերցով: Անդ 1913: 8°, էջ 86: Գին՝ 30 և:

61. ԹԵՂԱՆԱՆ Գ. Գ. — Կիւրիկոյ աղէտը: Հտ. Ե.: Կ. Պ., տպ. Արաքս, 1912: 8°, էջ 689-864: Գին՝ 5 ըր.:

62. PERLANT ARSÈNE — Éternelle Turquie! Neuchâtel 1912. 8 p. VIII, 386. Prix: Fr. 3.50.

63. ԼՂԱՆԵՆՏ ԳԻՒՅ Ա. Վէ. — Դիւան Հայոց պատմութեան: Գրք. Ժ. — Մանր մատենագիրք ԺԺ. — ԺԺ. դար: Տփ. տպ. Աղան. 1912: 40, թ. 4+602 փն: Գին՝ 4 ըր.:

64. ՅՈՂԱՆԵՆՏՆԵՆ ՄԻՅԻՐԱՆ — Ընծենն բարարան հայերէն-Ֆրանսերէն: Կ. Պ., տպ. Արզուման, 1912/13, Պրակ Ա—Դ, էջ 1-240 (ա—թագաւոր): Հրատարակութիւն Հարդարեան եղբայրներու Կ. Պ. Հայրապետի 24-26:

65. The Young Turks and The Truth about the Holocaust at Adana in Asia Minor, During April, 1909. By the Author of "Turkey and The Turk". 1913. 69, p. VIII, 216.

66. Նազաւանդէս-Ներկայայում Հ. Գ. Դ. Պոսթմի Նազաւանդի կողմէ: Պոսթմի, տպ. Հայրենիք, 1912: 8°, էջ 16:

67. Թերալոյ, գիւլաւան ուսումնարան, ծագումական դրամա մէջ արարածով: Թրգմ. Լաւորիկ Սիլաւստեան: Տփ. տպ. «Հեղմէ», 1913: 8°, էջ 24: Հրտ. Աղբեր-Տարապի Թ. 106:

68. ՓԱՄԱՅԵՆԱՆ Մ. Կ. — Հօրապետ Պոսթմի: Կ. Պ., տպ. Սամ. Գործակ. Ընկ., 1913: 8°, էջ 18: Գին՝ 5 ալն:

69. Տեղեկագիր Արքիեպիսկոպ յանձնատնոցի 1910 Սեպտ. 11 — 1912 Սեպտ. 11: Եւսելուած՝ Տեղեկագիր Բնիկ-Պատուիրակ